

ENGLISH

Please read and keep all safety and use instructions.
Refer to the owner's guide (online) for more information about your headphones (including accessories and replacement parts). To request a printed copy, use the phone numbers provided.
Owner's Guide: global.Bose.com or owners.Bose.com/QC35

Pairing a *Bluetooth*® device

- Slide the *Power/Bluetooth* button () to the *Bluetooth* symbol () and hold until you hear, "Ready to pair" or the *Bluetooth* indicator blinks blue.
- On your device, turn on the *Bluetooth* feature and select your Bose® QuietComfort® headphones from the device list.

Tip: The *Bluetooth* feature is usually found in the Settings menu.

OR, if your device supports *Bluetooth*® pairing via NFC:

- Slide  to the right to power on the headphones.
- Unlock your device and turn on the *Bluetooth* and NFC features.
- Tap the NFC touchpoint on your device to the NFC touchpoint on your headphones. Your device may prompt you to accept pairing.

Once paired, you hear "Connected to <device name>" or the *Bluetooth* indicator glows solid white.

Choosing a language

- Press and hold  and  simultaneously for three seconds.
- Press  or  to scroll through the languages.
- Press and hold  to select language.

Note: To check for additional languages, please visit: updates.Bose.com/QC35

Using the headphones

Headphone controls

	Volume up Multi-function button Volume down	Press once to play/pause or answer/end a call. Double press to skip forward. Triple press to skip backward. Press and hold to ignore an incoming call.
---	--	--

Note: Some features may not work for some devices or applications.

Managing multiple connections

- The headphones connect to two *Bluetooth* devices and store eight devices in the pairing list.
- With the headphones on your head, slide  to  and release to hear which device(s) are connected; repeat to connect to the next device.

Indicators

	
Green solid: Medium to full charge Amber solid: Low charge Red blinking: Need to charge	Blue blinking: Ready to pair White blinking: Connecting White solid: Connected

Charging

Plug the small end of the USB cable into the USB charging connector on the right earcup. Plug the other end into a USB wall charger or computer that is powered on.

Using noise reduction only

Noise reduction is activated when you power on the headphones.

Note: If the headphone battery is depleted, you cannot use noise reduction.

Using the back-up audio cable

Use the supplied back-up audio cable to connect a non-*Bluetooth* device, or if the headphones battery is depleted.

Troubleshooting

Headphones do not pair with *Bluetooth*® device

- On your *Bluetooth* device:
 - Turn the *Bluetooth* feature off and then on.
 - Delete your Bose® QuietComfort® headphones from the *Bluetooth* list on your device. Pair again.
- Pair a different *Bluetooth* device.
- Visit YouTube.com/Bose to see how-to videos.
- Clear the headphones pairing list:**
 - Slide  to  and hold for 10 seconds. Delete your Bose® QuietComfort® headphones from the *Bluetooth* list on your device. Pair again.

Headphones do not pair with NFC-enabled device

- Make sure your device supports *Bluetooth* pairing via NFC.
- Unlock your device and turn on the *Bluetooth* and NFC features.
- Tap the NFC touchpoint on the back of your *Bluetooth* device to the NFC touchpoint on the headphones.

No sound

- Power on the headphones and charge the battery.
- Increase the volume on your headphones, your device and music source.
- Slide  to  and release to hear the connected device. Make sure you are using the correct device.
- Use a different music source.
- Pair a different *Bluetooth* device.

Poor sound quality

- Move your *Bluetooth* device closer to the headphones, and away from any interference.

The warranty information provided with this product does not apply in Australia and New Zealand. See www.Bose.com.au/warranty or www.Bose.co.nz/warranty for details.

"Made for iPod," "Made for iPhone," and "Made for iPad" mean that an electronic accessory has been designed to connect specifically to iPod, iPhone, or iPad, respectively, and has been certified by the developer to meet Apple performance standards. Apple is not responsible for the operation of this device or its compliance with safety and regulatory standards. Please note that the use of this accessory with iPod, iPhone or iPad may affect wireless performance.

iPad, iPhone, and iPod are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries. The trademark "iPhone" is used with a license from Aliphone K.K.

Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries. App Store is a service mark of Apple Inc.

Android, Google Play, and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

The *Bluetooth*® word mark and logos are registered trademarks owned by *Bluetooth* SIG, Inc. and any use of such marks by Bose Corporation is under license.

The N-Mark is a trademark or registered trademark of NFC Forum, Inc. in the United States and in other countries.

© 2016 Bose Corporation. No part of this work may be reproduced, modified, distributed, or otherwise used without prior written permission.

DANSK

Læs og opbevar venligst alle sikkerheds- og brugsinstruktioner.

Der henvises til brugervejledningen (online) for flere oplysninger om dine hovedtelefoner (herunder tilbehør og reservedele). Hvis du vil bestille et trykt eksemplar, skal du bruge de anførte telefonnumre.
Brugervejledning: global.Bose.com eller owners.Bose.com/QC35

Parring af en *Bluetooth*® enhed

- Skub *Power/Bluetooth*-knappen () til *Bluetooth*-symbolet (), og hold den nede, indtil du hører "Klar til at parre" eller *Bluetooth*-indikatoren blinker blåt.
- Slå *Bluetooth*-funktionen til på din enhed, og vælg dine Bose® QuietComfort®-hovedtelefoner på listen med enheder.

Tip: *Bluetooth*-funktionerne findes normalt i menuen Indstillinger.

ELLER, hvis din enhed understøtter *Bluetooth*®-parring via NFC:

- Skub  til højre for at tænde hovedtelefonerne.
- Lås enheden op, og slå *Bluetooth*- og NFC-funktionerne til.
- Tryk med din enheds NFC-berøringspunkt på NFC-berøringspunktet på dine hovedtelefoner. Din enhed beder dig muligvis om at acceptere parring.

Når parringen er gennemført, hører du "Sluttet til <enhedens navn>", eller *Bluetooth*-indikatoren lyser hvidt.

Valg af et sprog

- Tryk og hold  og  samtidigt i tre sekunder.
- Tryk på  eller  for at blade igennem sprogene.
- Tryk og hold nede på  for at vælge dit sprog.

Bemærk: Du kan se efter yderligere sprog på updates.Bose.com/QC35

Anvendelse af hovedtelefonerne

Hovedtelefonknapper

	Lydstyrke op Multifunktionsknap Lydstyrke ned	Tryk en gang på afspil/pause eller besvar/afslut et opkald. Tryk to gange for at gå frem. Tryk tre gange for at gå tilbage. Tryk og hold nede for at ignorere et indgående opkald.
---	--	--

Bemærk: Nogle funktioner fungerer muligvis ikke til nogle enheder eller applikationer.

Administration af flere tilslutninger

- Hovedtelefonerne opretter forbindelse til to *Bluetooth*-enheder og gemmer otte enheder på parringlisten.
- Med hovedtelefonerne på hovedet skal du skubbe  til  og slippe for at høre, hvilke enheder der er tilsluttet; gentag for at tilslutte den næste enhed.

Indikatorer

	
Lyser grønt: Medium til fuld opladning Lyser gult: Lav opladning Blinker rødt: Skal oplades	Blinker blåt: Klar til at parre Blinker hvidt: Tilslutter Hvidt uafbrudt: Tilsluttet

Opladning

Sæt den lille ende af USB-kablet i USB-opladningsstikket på den højre ørekop. Sæt den anden ende af USB-vægladeren eller den computer, der er tændt.

Kun støjreduktion

Støjreduktion aktiveres, når du tænder hovedtelefonerne.

Bemærk: Hvis hovedtelefonernes batteri er helt afladet, kan du ikke bruge støjreduktion.

Brug af backuplydkabel

Brug det medfølgende backuplydkabel til at tilslutte en ikke-*Bluetooth*-enhed, eller hvis hovedtelefonernes batteri er løbet tør for strøm.

Fejlfinding

Hovedtelefonerne parres ikke med *Bluetooth*®-enheden

- På din *Bluetooth*-aktiverede enhed:
 - Slå *Bluetooth*-funktionerne fra, og slå den derefter til igen.
 - Slet dine Bose® QuietComfort®-hovedtelefoner fra *Bluetooth*-listen på din enhed. Par igen.
- Par en anden *Bluetooth*-enhed.
- Gå til YouTube.com/Bose for at se vejledningsvideoer.
- Ryd hovedtelefonparringslisten:**
 - Skub  til  og hold i 10 sekunder. Slet dine Bose® QuietComfort®-hovedtelefoner fra *Bluetooth*-listen på din enhed. Par igen.

Hovedtelefoner parres ikke med en enhed, der understøtter NFC

- Kontroller, at din enhed understøtter *Bluetooth*®-parring via NFC.
- Lås enheden op, og slå *Bluetooth*- og NFC-funktionerne til.
- Tryk med NFC-berøringspunktet på din *Bluetooth*-enheds bagside på NFC-berøringspunktet på dine hovedtelefoner.

Ingen lyd

- Tænd hovedtelefonerne, og oplad batteriet.
- Øg lydstyrken på hovedtelefonerne, din enhed og musikilden.
- Skub  til  og slip for at høre den tilsluttede enhed. Kontroller, at du bruger den rigtige enhed.
- Prøv en anden musikkilde.
- Par en anden *Bluetooth*-enhed.

Dårlig lyd kvalitet

- Flyt din *Bluetooth*-enhed tættere på hovedtelefonerne og væk fra eventuel interferens.

Garantioplysningerne til dette produkt gælder ikke for Australien og New Zealand. Se www.Bose.com.au/warranty eller www.Bose.co.nz/warranty for at få flere oplysninger.

"Made for iPod," "Made for iPhone" og "Made for iPad" betyder, at et elektronisk tilbehør er designet specifikt til at tilsluttes henholdsvis iPod, iPhone og iPad og er certificeret af udvikleren til at overholde Apples ydelsesstandarder. Apple er ikke ansvarlig for denne enheds virkemåde eller for dens efterlevelse af sikkerhedsstandarder og lovmæssige standarder. Bemærk venligst, at brugen af dette tilbehør sammen med iPod, iPhone eller iPad kan påvirke den trådløse ydelse.

iPad, iPhone, og iPod er varemærker tilhørende Apple Inc., som er registreret i USA og andre lande. Varemærket "iPhone" bruges med en licens fra Aliphone K.K.

Apple og Apple-logoet er varemærker tilhørende Apple Inc., som er registreret i USA og i andre lande. App Store er et servicemærke, der tilhører Apple Inc.

Android, Google Play og Google Play-logoet er varemærker tilhørende Google Inc.

Bluetooth®-ordmærket og -logoerne er registrerede varemærker, der ejes af *Bluetooth* SIG, Inc., og enhver brug af sådanne mærker fra Bose Corporations side finder sted under licens.

N-mærket er et varemærke eller et registreret varemærke, der tilhører NFC Forum, Inc. i USA og i andre lande.

© 2016 Bose Corporation. Gengivelse, ændring, distribution eller anden brug af dette dokument eller dele heraf er forbudt uden forudgående skriftlig tilladelse.

DEUTSCH

Bitte lesen Sie alle Sicherheitshinweise und Gebrauchsanleitungen durch und bewahren Sie sie auf.

In der Bedienungsanleitung (online) finden Sie weitere Informationen über Ihre Kopfhörer (zum Beispiel Zubehör und Ersatzteile). Wenn Sie ein gedrucktes Exemplar erhalten möchten, verwenden Sie eine der angegebenen Telefonnummern.
Bedienungsanleitung: global.Bose.com oder owners.Bose.com/QC35

Abstimmung mit einem *Bluetooth*®-Gerät

- Schieben Sie die *Power/Bluetooth*-Taste () bis zum *Bluetooth*-Symbol () und halten Sie sie, bis Sie „Bereit zum Abstimmen“ hören oder die *Bluetooth*-Anzeige blau blinkt.
- Schalten Sie auf Ihrem Gerät die *Bluetooth*-Funktion ein und wählen Sie Bose® QuietComfort® Headphones aus der Geräteliste.

Tipp: Das *Bluetooth*-Menü finden Sie normalerweise im Einstellungen-Menü.

ODER, wenn Ihr Gerät *Bluetooth*®-Abstimmung über NFC unterstützt:

- Schieben Sie  nach rechts, um die Kopfhörer einzuschalten.
- Entsperren Sie Ihr Gerät und schalten Sie die *Bluetooth*- und NFC-Funktionen ein.
- Tippen Sie mit dem NFC-Berührungspunkt an Ihrem Gerät auf den NFC-Berührungspunkt an den Kopfhörern. Ihr Gerät fordert Sie möglicherweise auf, die Abstimmung zu akzeptieren.

Nach der Abstimmung hören Sie „Verbunden mit <Gerätename>“ oder die *Bluetooth*-Anzeige leuchtet weiß.

Auswählen einer Sprache

- Halten Sie  und  gleichzeitig drei Sekunden lang gedrückt.
- Drücken Sie  oder , um durch die Sprachen zu blättern.
- Halten Sie zum Auswählen der Sprache  gedrückt.

Hinweis: Weitere Länder finden Sie auf updates.Bose.com/QC35

Verwendung der Kopfhörer

Kopfhörer-Bedienelemente

	Lautstärke erhöhen Multifunktionsaste Lautstärke verringern	Drücken Sie diese Taste ein Mal für Wiedergabe/Pause oder zum Entgegennehmen/Beenden eines Anrufs. Drücken Sie die Taste zwei Mal, um vorwärts zu springen. Drücken Sie die Taste drei Mal, um rückwärts zu springen. Halten Sie diese Taste gedrückt, um einen ankommenden Anruf zu ignorieren.
---	--	--

Hinweis: Möglicherweise funktionieren einige Funktionen bei manchen Geräten oder Anwendungen nicht.

Verwalten mehrerer Verbindungen

- Die Kopfhörer verbinden sich mit zwei *Bluetooth*-Geräten und speichern acht Geräte in ihrer Abstimmliste.
- Schieben Sie, während Sie die Lautsprecher am Kopf tragen,  zu  und lassen Sie es los, um zu hören, welches Gerät/welche Geräte angeschlossen ist/ sind. Wiederholen Sie dies, um das nächste Gerät zu verbinden.

Anzeigen

	
Grünes Leuchten: Halb bis voll aufgeladen Gelbes Leuchten: Fast entladen Rotes Blinken: Muss aufgeladen werden	Blaues Blinken: Bereit zum Abstimmen Weißes Blinken: Verbindung wird hergestellt Weißes Leuchten: Verbunden

Aufladen

Schließen Sie den kleinen Stecker des USB-Kabels an den USB-Ladeanschluss an der rechten Hörmuschel an. Schließen Sie den anderen Stecker an ein USB-Wandladegerät oder einen eingeschalteten Computer an.

Nur Geräuschreduzierung

Geräuschreduzierung ist aktiviert, wenn Sie die Kopfhörer einschalten.

Hinweis: Wenn die Kopfhörerbatterie leer ist, können Sie die Geräuschreduzierung nicht verwenden.

Verwendung des zusätzlichen Audiokabels

Verwenden Sie das mitgelieferte Audiokabel um ein Nicht-*Bluetooth*-Gerät anzuschließen, oder wenn die Kopfhörerbatterie leer ist.

Fehlerbehebung

Kopfhörer verbinden sich nicht mit dem *Bluetooth*®-Gerät

- Am *Bluetooth*-Gerät:
 - Schalten Sie die *Bluetooth*-Funktion aus und wieder ein.
 - Löschen Sie die Bose® QuietComfort®-Kopfhörer aus der *Bluetooth*-Liste auf Ihrem Gerät. Stimmen Sie sie erneut ab.
- Stimmen Sie ein anderes *Bluetooth*-Gerät ab.
- Auf YouTube.com/Bose finden Sie Videos.
- Kopfhörerabstimmliste löschen:**
 - Schieben Sie  zu  und halten Sie es 10 Sekunden lang. Löschen Sie die Bose® QuietComfort®-Kopfhörer aus der *Bluetooth*-Liste auf Ihrem Gerät. Stimmen Sie sie erneut ab.

Kopfhörer wird nicht mit dem NFC-fähigen Gerät abgestimmt

- Stellen Sie sicher, dass Ihr Gerät *Bluetooth*-Abstimmung über NFC unterstützt.
- Entsperren Sie Ihr Gerät und schalten Sie die *Bluetooth*- und NFC-Funktionen ein.
- Tippen Sie mit dem NFC-Berührungspunkt auf der Rückseite des *Bluetooth*-Geräts auf den NFC-Berührungspunkt an den Kopfhörern.

Kein Ton

- Schalten Sie die Kopfhörer ein und laden Sie die Batterie.
- Stellen Sie die Lautstärke an den Kopfhörern, am Gerät und an der Musikquelle höher.
- Schieben Sie  zu  und lassen Sie es los, um das verbundene Geräte zu hören. Stellen Sie sicher, dass Sie das richtige Gerät verwenden.
- Verwenden Sie eine andere Musikquelle.
- Stimmen Sie ein anderes *Bluetooth*-Gerät ab.

Schlechte Tonqualität

- Stellen Sie das *Bluetooth*-Gerät näher zu den Kopfhörern und von Störquellen weg.

Die mit diesem Produkt angegebenen Garantieinformationen gelten nicht in Australien und Neuseeland. Weitere Informationen finden Sie auf www.Bose.com.au/warranty bzw. www.Bose.co.nz/warranty.

"Made for iPod," "Made for iPhone" und "Made for iPad" bedeutet, dass ein elektronisches Zubehör speziell für die Verwendung mit dem iPod, iPhone oder iPad entwickelt wurde und vom Entwickler für die Erfüllung der Apple-Leistungsstandards zertifiziert wurde. Apple übernimmt keine Verantwortung für den Betrieb dieses Geräts oder die Einhaltung von Sicherheits- und gesetzlichen Standards. Bitte beachten Sie, dass die Verwendung dieses Zubehörs mit einem iPod, iPhone oder iPad die drahtlose Leistung beeinträchtigen kann.

iPad, iPhone und iPod sind eingetragene Warenzeichen der Apple Inc. in den USA und anderen Ländern. Die Marke „iPhone“ wird mit einer Lizenz von Aliphone K.K. verwendet.

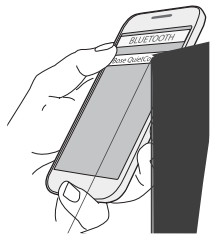
Apple und das Apple-Logo sind Marken der Apple Inc., die in den USA und weiteren Ländern eingetragen sind. App Store ist eine Dienstleistungsmarke von Apple Inc.

Android, Google Play und das Google Play-Logo sind Marken von Google, Inc.

Die Wortmarke *Bluetooth*® und die Logos sind eingetragene Marken von *Bluetooth* SIG, Inc. und werden von der Bose Corporation unter Lizenz verwendet.

Das N-Zeichen ist eine Marke oder eingetragene Marke von NFC Forum, Inc. in den Vereinigten Staaten und in anderen Ländern.

© 2016 Bose Corporation. Dieses Dokument darf ohne vorherige schriftliche Genehmigung weder ganz noch teilweise reproduziert, verändert, vertrieben oder auf andere Weise verwendet werden.



ENGLISH • DANSK • DEUTSCH • DUTCH • ESPAÑOL
FINNISH • FRANÇAIS • ITALIANO • MAGYAR

BOSE® CONNECT



Enhance your headphones with the Bose® Connect app

Gør dine hovedtelefoner endnu bedre med Bose® Connect-app'en

Atemberaubende Klangerlebnisse mit der Bose® Connect App

Verbeter uw hoofdtelefoon met de Bose® Connect-app

Mejore sus auriculares con la aplicación Bose® Connect

Bose® Connect -sovelluksella saat enemmän irti kuulokkeistasi

Tirez le meilleur profit de votre casque avec l'application Bose® Connect

Migliori prestazioni delle cuffie con l'app Bose® Connect

Javítsa fejhallgatója teljesítményét a Bose® Connect alkalmazással.



761787-0010



©2016 Bose Corporation, The Mountain, Framingham, MA 01701-9168 USA
AM761787 Rev.00

Lees alle veiligheidsinstructies en de gebruiksaanwijzing door en bewaar deze.

Raadpleeg de gebruikershandleiding (online) voor meer informatie over de hoofdtelefoon (waaronder accessoires en reserveonderdelen). Om een gedrukt exemplaar aan te vragen, gebruikt u de telefoonnummers die u hebt ontvangen.

Gebruikershandleiding: global.Bose.com of owners.Bose.com/QC35

Een *Bluetooth*®-apparaat koppelen

- Schuif de aan-uit-/*Bluetooth*-knop () naar het *Bluetooth*-symbool () en houd de knop daar totdat u “Klaar om te koppelen” hoort of ziet dat het *Bluetooth*-indicatorlampje blauw knippert.
- Zet op uw apparaat de *Bluetooth*-functie aan en selecteer de Bose® QuietComfort®-hoofdtelefoon in de lijst met apparaten.

Tip: De *Bluetooth*-functie bevindt zich normaal in het menu Instellingen.

OF, als uw apparaat *Bluetooth*®-koppeling via NFC ondersteunt:

- Schuif  naar rechts om de hoofdtelefoon in te schakelen.
-  Ontgrendel uw apparaat en zet de *Bluetooth*- en NFC-functie aan.
- Tik met het NFC-aanraakpunt op uw apparaat op het NFC-aanraakpunt op uw hoofdtelefoon. Uw apparaat kan u vragen koppelen te accepteren.

Na het koppelen hoort u “Verbonden met <naam apparaat>” of brandt het *Bluetooth*-indicatorlampje continu wit.

Een taal kiezen